

BURRTEC NEWS otoño 2026

INFORMACIÓN DE DESECHOS Y RECICLAJE



Sponsored by Burrtec Waste Industries for the City of Highland
Multifamily Customers

Información de Contacto

Burrtec Waste Industries

5455 Industrial Parkway
San Bernardino, CA 92407

Servicio de Pago Automatizado

(888) 298-5161

Servicio al Cliente

(909) 889-1969

Horas de oficina

lunes a viernes
8:00 am to 5:00 pm

Sitio Web

Burrtec.com

Siganos en



Ciudad de Highland

27215 Base Line
Highland, CA 92346

División de

Servicio Público

(909) 864-6861 Ext. 271



BARRILES DESAPARECIDOS

El Estado de California ha aprobado leyes regulando la eliminación y el procesamiento de Residuos Sólidos incluyendo Basura, Reciclables y Orgánicos. Sucesivamente, las jurisdicciones locales ahora han ordenado la recolección y el tratamiento de estos materiales por separado. Mientras que los contenedores metálicos son menos probable de ser robados, los barriles pueden ser fácilmente rodados o colocados en un vehículo. Por favor mantenga los barriles en un recinto/edificio cerrado o asegúrelos con candado y una cadena a un lugar fijo hasta el día de servicio y vuelva asegurarlos una vez que el servicio se complete. Por favor contacte a nuestro servicio de atención al cliente para proporcionar la combinación de su llave/candado para el contenedor.

Por favor tenga en cuenta que usted es el responsable final de proteger estos contenedores y que los costos de reemplazo se cargarán a su cuenta en caso de que falten o estén dañados.

PROYECTO DE LEY DEL SENADO 1383 Y SU PROPIEDAD

¿POR QUÉ LOS DESECHOS ORGÁNICOS SON UN PROBLEMA?

- Los desechos orgánicos en los vertederos representan el 20 por ciento del gas metano generado en California. La agencia estatal CalRecycle informa que el metano, un supercontaminante, tiene una vida útil corta, pero un impacto a largo plazo en el clima. Reducir las emisiones de metano es un mecanismo eficaz para combatir el cambio climático y avanzar hacia un futuro más sostenible.
- La implementación de las regulaciones estatales para la reducción de desechos orgánicos, adoptadas en virtud del Proyecto de Ley del Senado 1383 (Contaminantes Climáticos de Vida Corta), es el siguiente paso crucial para proteger a nuestras comunidades y nuestro medio ambiente de los impactos del cambio climático.

CÓMO SE VEN AFECTADAS LAS PROPIEDADES?

Según la ley SB 1383, las propiedades deben cumplir con lo siguiente:

- Suscribirse al servicio de recolección de desechos orgánicos de Burrtec.
- Proporcionar anualmente información a empleados, contratistas, inquilinos y clientes sobre los requisitos de recolección de desechos orgánicos y su correcta clasificación.
- Asegurarse de que empleados, contratistas, inquilinos y clientes tengan acceso a una cantidad, tamaño y ubicación adecuados de contenedores con las etiquetas y el color apropiados.
- Proporcionar información a los nuevos inquilinos antes o dentro de los 14 días posteriores a la ocupación del inmueble.
- Prohibir a los empleados depositar desechos orgánicos en contenedores que no estén destinados a tal fin.

Siga a Burrtec o visite Burrtec.com para obtener más información sobre:

- Información sobre métodos para la prevención de la generación de desechos orgánicos, el reciclaje de desechos orgánicos en el lugar, el envío de desechos orgánicos a plantas de compostaje comunitario y cualquier otro requisito local relacionado con los desechos orgánicos.
- Lista de organizaciones y servicios de recuperación de alimentos.
- Información sobre cómo minimizar la generación de residuos alimentarios, utilizar las organizaciones de recuperación de alimentos para el exceso de residuos alimentarios comestibles, garantizar que estos no se echen a perder intencionalmente y documentar las contribuciones de residuos alimentarios comestibles al programa.

CONSEJOS PARA PREVENIR LOS DESECHOS DE COMIDA

- **Planifique con anticipación:** antes de ir al supermercado o hacer un pedido, revise el refrigerador y la despensa en busca de cualquier artículo alimenticio que necesite ser cocinado o que ya tenga y no necesite comprar.
- **Sirva de manera inteligente:** trate de cocinar y servir las porciones correctas para la cantidad de personas.
- **Almacene los alimentos con prudencia:** diferentes alimentos requieren diferentes condiciones.
- **Revise refrigeradores con frecuencia:** lleve un registro de lo que tiene y de lo que necesita usar. Coma o congele artículos antes de tener que tirarlos.
- **Utilice el congelador:** Usar el congelador puede ayudarlo a ahorrar tiempo y comida.

Sus esfuerzos de reciclaje contribuyen a la reducción de las emisiones de gases de efecto invernadero en los residuos orgánicos depositados en vertederos. Esto incluye metano, un gas de efecto invernadero 80 veces más potente que el dióxido de carbono.

Mantenimiento del Reciento

Siga estos sencillos consejos para mantener limpios los recintos de su negocio:

- Desensamblar todo el cartón. Esto ayuda a evitar que se desborde y a atascar las ruedas, además de ahorrar espacio en el contenedor para más materiales reciclables.
- Recoja la basura dentro y alrededor de su contenedor y recinto. Por favor asegúrese de que no entre basura en la calle ni en el sistema de drenaje pluvial.
- Si su contenedor está lleno antes de su próxima recolección, puede llamar a Burrtec y solicitar una recolección adicional por un cargo adicional.
- No llene los contenedores ni compactadores con residuos líquidos ni los vacíe con manguera. Mantener los líquidos fuera ayuda a reducir las fugas al entorno y los olores.
- Barrer en lugar de regar el contenedor con manguera no solo ahorra agua, sino que también evita que entre material en el sistema de drenaje pluvial.

Monitoreo de Contaminación de Reciclables Requerido por el Estado

IMPORTANT!

We found the following contamination:

- ☐ 1. Trash
Household waste, debris, bags, newspapers, etc.
- ☐ 2. Recyclables
Aluminum, glass, metal, paper and cardboard
- ☐ 3. Food Waste
Kitchen food waste
- ☐ 4. Green Waste
Yards and garden
- ☐ 5. Electronics or Hazardous Waste
Batteries, paint, electronics or oil

1 2 3 4 5 DATE

ADDRESS

La ley estatal de California SB 1383 requiere que las jurisdicciones monitorien los barriles de basura, reciclaje y orgánicos para minimizar la contaminación. La basura y otros contaminantes en los contenedores de recolección de reciclaje o orgánicos podrían resultar en una tarifa y falta de recolección debido a la contaminación. Si se encuentra contaminación, se colocarán etiquetas de contaminación (como se muestra a la derecha) en la tapa del contenedor. Después del primer aviso, a los clientes se les puede cobrar una tarifa de contaminación y el contenedor no se recojera como reciclable; posteriormente será recojido como basura. Tenga en cuenta: la tarifa de contaminación sera añadida automáticamente si se colocan materiales peligrosos o biopeligrosos en cualquier contenedor de recolección. ¿No está seguro de lo que va en cada contenedor? Comuníquese con nuestro Departamento de Servicio al Cliente de Burrtec al (909) 889-1969 para asistencia. Como siempre, gracias por su apoyo y cooperación continua!

Guía de Contenedores de Residuos Sólidos y Reciclaje para Propiedades Multifamiliares

Contenedor Negro es para basura



NO AÑADE RESIDUOS PELIGROSOS

GUÍA DE CONTENEDOR NEGRO

SÍ

- ✓ Bolsas o envoltorios de plástico
- ✓ Bolsas de comida para mascotas
- ✓ Cactus
- ✓ Envoltura retráctil
- ✓ Juguetes de plástico
- ✓ Macetas
- ✓ Mangueras
- ✓ Pajitas
- ✓ Pañales
- ✓ Productos de papel sucios
- ✓ Residuos de mascotas
- ✓ Ropa
- ✓ Toallitas
- ✓ Utensilios de plástico
- ✓ Vajilla

NO

- ✗ Aceite
- ✗ Baterías
- ✗ Bombillas fluorescentes
- ✗ Cenizas calientes
- ✗ Desechos de comida
- ✗ Inflamables
- ✗ Maquinaria
- ✗ Neumáticos
- ✗ Objetos punzocortantes
- ✗ Pesticidas
- ✗ Pintura
- ✗ Reciclables
- ✗ Residuos electrónicos
- ✗ Residuos de jardinería
- ✗ Residuos peligrosos

Contenedor Azul es para reciclables



NO EMBOLSE RECICLABLES

GUÍA CONTENEDOR AZUL

SÍ

- ✓ Botellas y frascos de vidrio
- ✓ Cajas de pañuelos
- ✓ Cartones
- ✓ Cartulina
- ✓ Catálogos
- ✓ Correo no deseado
- ✓ Folletos
- ✓ Latas
- ✓ Latas de aerosol (vaciar)
- ✓ Latas de aluminio
- ✓ Papel de ordenador
- ✓ Papel de regalo
- ✓ Periódico
- ✓ Plásticos #1 - #7
- ✓ Productos de papel
- ✓ Sobres
- ✓ Unicel

NO

- ✗ Alfombra
- ✗ Baterías
- ✗ Bolsas de comida para mascotas
- ✗ Bolsas o envoltorios de plástico
- ✗ Espejos
- ✗ Juguetes de plástico
- ✗ Mangueras
- ✗ Mobiliaria
- ✗ Pañales
- ✗ Papel encerado
- ✗ Peluches
- ✗ Plástico de burbujas
- ✗ Productos de papel sucios
- ✗ Residuos electrónicos
- ✗ Ropa
- ✗ Vajilla

Carrito Verde

es para desechos verdes y desechos de comida



**DESECHOS DE COMIDA EN BOLSAS -
NO EMBOLSE DESECHOS VERDES**

GUÍA CARRITO VERDE

SÍ

- ✓ Desechos de comida en bolsas
- ✓ Estiércol de ganado
- ✓ Flores
- ✓ Hojas
- ✓ Hojas de palma
- ✓ Madera sin tratar
- ✓ Malas hierbas
- ✓ Pájaros del paraíso
- ✓ Papel y cartón manchados de comida en bolsas*
- ✓ Plantas muertas
- ✓ Podas y Leña menuda
- ✓ Ramas pequeñas
- ✓ Recortes de arbustos
- ✓ Recortes de césped

NO

- ✗ Baterías
- ✗ Cactus
- ✗ Concreto
- ✗ Inflamables
- ✗ Líquidos
- ✗ Metal
- ✗ Plástico
- ✗ Residuos electrónicos
- ✗ Residuos de mascotas
- ✗ Residuos peligrosos
- ✗ Rocas
- ✗ Tierra
- ✗ Vidrio

Como toallas de papel y toallitas.

Si tiene alguna pregunta sobre los programas de recolección de desechos sólidos y/o reciclaje o necesita información o servicios adicionales, comuníquese con nuestro Departamento de Servicio al Cliente, (909) 889-1969.